

ZOMBOR ÉS VIDÉKE.

A BÁCS-BODROGH MEGYEI EGYESÜLT ELLENZÉK HIVATALOS POLITIKAI KOZLÖNYE.

ELŐFIZETÉSI ÁRAK:
egész évre 8 frt, félévre 4 frt, negyedévre 2 frt. Néptanítóknak
egész évre 6 frt, félévre 3 frt, negyedévre 1.50. Egyes szám 10 kr.

Felolós szerkesztő:
Dr. Molnár Gyula.

Mejelenik hetenként kétszer: vasárnap és csütörtökön.
Szerkesztőség: Csendes-utca, TOTH-féle ház.
Kiadóhivatal: Csendes-utca, OLAH-féle ház.

Osztrák-magyar Lloyd és a magyar mezőgazdaság követelményei.

A magyar kormánya — állítólag — el van határozva, hogy az osztrák-magyar Lloyddal kötendő segélyezési szerződés megújításához csak úgy fog hozzá járulni, ha Magyarország közgazdasági érdekei kielégítő módon s a magyar állam által hozott áldozatoknak megfelelőleg fognak ezuttal zumba vezetni.

Az osztrák-magyar Lloyd tehát, ha a szerződést megkötni akarja, eleve is el fogja alapul fogadni a magyar érdekeknek a paritásnak megfelelő méltatását és különösen azt, hogy a magyar kikötő-variant Piumét s ennek fejlődését az osztrák-magyar Lloydnek összes hajózáraitának vennie kellend.

A magyar mezői gazdaságzat a más termelő-állományokkal való versenyzés mellett ma inkább, mint bár mikor arra van utalva, hogy olesó és a magyar érdekeknek fényleg megfelelő szállítási eszközöket s utakat kutasson fel s minden akadály leküzdésével fenntarison.

A Lloyddal folytatott alkudozásokban e körülmény leend irányadó.

De mind ezen igények jogosultságát nem kell bizonyítani, hanem akként formulázni és körülírni, hogy módjában legyen a kormánynak az érdekelteknek minden óhaját és jogos kívánalmát a tárgyalások folyamán felhasználni.

A malom-ipar képviselőire vár e tekintetben a legfontosabb, mert ezen ipar változtatja át Magyarországot terményét egy még érdekesebb kivitelé czikké, mely ki tünő minőségre folytán minden versenyt legyőző az öröme ny tökélete ssége tekintetében s ezért távolabbi szállítást is kibír.

De a malom-iparosoknak nem szabad télenek unaradniok, ha a felsőháza kinevezett malom-iparosnak, Burchard igazgatónak példáját követik, akkor nemesak télenek nem lesnek, hanem tevékenységüket a kivitel előmozdítására azon mértékben fokozandják, a melyben a

nehézségek leküzdésére s más országokkal versenyzésre képesek.

A magyar-iparosoknak kell tehát elsősorban s haladéktalanul egyesülniök ezen kérdés elintézése s kivánalmaknak testületileg leendő meglatározásu végett. — Minthogy a malom-ivar a magyar mezői gazdaság nagy részére nézve a pénztárnoki nélkülözhetlen teendőket teljesíti, a mennyiben a földművelés nagy részének díjazását mintegy bekasszalja: feltétlenül szükséges, hogy a mezőgazdaságat bizonyos követelményei az egyesült malom-iparosok által formulázassanak.

Már a mult évben ajánlottuk, hogy a magyar iparosok, mint ez Francia, Németországban s Angliában sikerrel történt, közös működés czéljából egyesüljenek. Hogy ez mily kívánatos s még nagy nemzetekre nézve is meny nyire szükséges, kitűnik azon körlevélből, melyet a francia kereskedelmi miniszter az összes francia kereskedelmi kamarához intézett:

E körlevélből a következőkéül idézzük:

Megértettük, hogy az egyenkénti erőmegfeszítés csak esetleg s könnyen kimerülő akcióját végez. Ennek folytán a társulási évben keretek menedéket. Ily módon több ország egyesült azon czélból, hogy különféle mintákkal közös költségen minden irányba ügynököket küldjenek. Ezen egyesítés fejlődése kollektív utak rendszerét eredményezte, mely ugy van szervezve, hogy egy kereskedelmi utazó, vagy az utazók egy csoportja egy vidék, vagy egy egész ország iparának képviselőével van megbízva.

Az új kiegészés alkalmából arra kellene legnagyobb figyelemmel lenni, hogy Magyarország nemzetgazdasági érdekei a külföldön kellőkéül képviseltesseken. Ennek előmozdítása s korzulatások reformálásának nagy fontosság tulajdonítandó. Együttel a Lloyd-társulattal kötendő szerződést akként kellene megállapítani, hogy az a gyakorlati követelményeknek minden tekintetben megfeleljen.

Az osztrák-magyar Lloyd Magyarországnak maig oly szolgálatot nem teljesített, a milyeneket a fizetett segély alapján joggal igényelni lehet.

A Lloyd társulattal tíz évre kötötték meg a szerződés.

De nem lehet tudni, hogy e 10 év alatt a nemzetközi gazdasági konjunkturák miként módosulnak s így azt sem, hogy mely vonalak fognak az ország közgazdasági érdekeinek megfelelni.

Kormánynaknak tehát ki fog kelleni kötnie a felhatalmazást, mely szerint bizonyos vonalakat kijelölni és ez irányos szállítási díjat megállapítani jogosítva leendő.

Magyarország aránylatlanul nagy mennyiségű külföldi iparterméket fogyaszt, mely körülménynek köszönhetőek azt, hogy nemzetközi ipar-mélegünk majdnem 100 millió frtnyi passzívát tüntet föl.

A rio-de-janeiro-i osztrák-magyar konzulnak az 1885. évi braziliai liszt-behozatalra vonatkozó jelentéséből adjuk a következő érdekes adatokat, melyek a Lloyd szerződésre nézve fontosak: Az egyes behozatalt czikkék közül Ausztria-Magyarországot elsősorban a liszt érdekli, mely korábbi évtizedek alatt sokkal nagyobb mennyiségben szállítottat ide a monarchiából, mint most. Az itt fogyasztott liszt legnagyobb része jelenleg Éjszak-Amerikából, továbbá nagy mennyiségben a La Plata — államból hozatik be, míg Ausztria-Magyarország csak a harmadik sorban áll. — Időnkint chili-i liszt is, és ujabban az Ujseeland és Rio n át Anglia közötti közvetlen hajózási vonal életbe léptetése óta ujseelandi liszt is hozatik esekély mennyiségben az itteni piacra.

Brazilia éjszakai vidékein, mint Pernambuco Bahiában, az osztrák-magyar liszt fogyasztása sokkal jelentékenyebb. Az áru rendszeresen 30 napi időre 6% discontó-val adatik, némelykor 7 nap alatti készpénzfizetésre 7% discontóval. A liszt beviteli váma kilogrammonként 10 reisz (1 milreisz — 1000'reisz — 1 frt 17 kr) ehhez 60%, mellékvám és 5% (60%-ra) pótlék járul. Egy netto 88 kilogramm hordó líst után fizetendő tehát összesen 1478% reisz. A fekbér a közraktárakban hordónként következőkéül számítatik: Bevétel a raktárra 100 reisz fekbér egy hétre 30 reisz, tűzkárbiztosítás 1%, alkuszdíj,

A „Zombor és Vidéke“ tárczája.

„Egymásé lettek.“
Írta: Oberst Béla.

„Anyám! halod anyám, engedj ki! Nem halod, mily panasosan szól nóája? Engemet hív. Meghalok anyám, ha nem engedsz ki! — Jaj, megroped a szava az én szegény Petikémnek, ha nem jövök hozzá, engedj, engedj ki! Nem halod, mily panasosan húzza? — Így kiáltott örültek a beteg Bábonyi Boesár Piroksa. Anyja mellette állt az agynál és vizsgálta a nagy lábán félrebeszélő leányát. De nem használt az anyának vigasza, a szép lányka csak folyton kiáltott, míg végre teljesen kimerülve ágára visszahanyatott s azután nyugodtabban aludni látszott.

A kétségbeesett anyja rimázkodott az orvosok előtt, hogy mentse meg leányát, de azokat eszerben hagyni látszott tudományok. Miattal pedig otatban a leány a halállal látszott közködni, azalatt Peti kün huzta azt a szivből szakadó nóát, melylyel Pirokskát leszokta hívni magához. De ma háiba huzta panaszosabb mint máskor, Piroksa nem jött le. Pedig tegnap este megérette, hogy ma is le fog jönni hozzá!

Piroksa azonban nem jöhett megvalloitta anyjának, hogy szereti a Peti cigányt s azo lesz, s vagy senki. Pedig a szigoru anyja már másnak ígérte leánya kezét, a kít Piroksa — utált, megvetett. S midőn anyja ezen elhatározását vele tudatta, elájult s midőn magához tért, nagymérvű láza esett. Odakün meg háiba huzta Peti a szivetrázi nóát.

„Halod anyám, mit húzza? — sikoltott fel a szegény leány álmalból felriadván, — nem halod? Hát nincs szived, hogy nem indul meg ily keservesen, panasosan, velétrázón szölv hangokon? Engedj le hozzá, engedj le, mert megölöm magamat, engedj le!

„Hogy mehetnél le, kedves leányom, mikor beteg vagy?“
„Hahaha, én beteg vagyok? Hahaha!“ s ugy kacagott, még örültebb, mint a Peti hegedője. Egyszerre csak fel emelkedett a le akart ugrani az ágyról, s az orvosok csak nagynevezett bírták visszatartóztatni. Újra lerogyott s ismét aludt, miközben az egyik orvos azt tanácsolta, hogy hívják a beteghez azt a Petikét, a kít folyton emogott, az talán le tudja csendesíteni.
„Hová gondol uram? én cigányt hívjak lányomhoz, az én lányom cigányé legyen? Nem, soha!

Végre mégis csak ráillott Boesárné, hogy Petit idehozák a beteghez.

„Jaj anyám, nem halod? — kiáltá Piroksa ismét felrezevve. — Igazán nem halod, hogy buscra sög hegedője? Várj Peti, én is élmegyek veled, legünk boldogok, — haljunk meg együtt!“

„Piroksa, hisz itt vagyok, nem megyek el, ne félj. Hát nem ismeri Piroksa, lásd itt vagyok én, a te Petikéd.“ szólta meg a gyönyört termető, szép cigány ifju s tüzös szép szemében úgy csillogtak a könnyek, mint a esizolt gyémánt, ha a nap süt rá.

„Ki vagy te? Nem takarodól innen! Még azt hazudja a csunya léleg, hogy ő az én Petikém! Lám Peti, mily csunya általában hasonlítanak téged össze. O anyám, hogy lehetsz oly könyörtelen tulajdon magzatod iránt? Erössz el, nem kell a te terhéd, a te vagonod, tagad meg, csak engedj Petikémhez.“
„Néz a szemem közé, kiáltá Peti erősen megfogva a leány mindkét kezét. — hát csakugyan nem ismeres meg? vagy nem a cigány Peti szereted?“

„Hahaha, ő a Petike! az álnok fehér képi ürdög, ő a Petike, — a fehér képi anatoms kigyó!“
Hisz az én Petikém barna. Igen, cigány, hahaha! Nem halod, hogy az utolsó nóát húzza? ak'or élmegy s engem itthagy. — Engedj ki, engedj ki anyám, mert megörülök“, s felakart kelni, de erőtellenül rogyott le a gyávára. Peti meg ott térdelt az ágy mellett és sirt. Egyszer csak felkelt a cigányifjú, elővette hegedőjét s elhuzta keserve-sebben, fájóbban azt a nóát, mint mikor Piroksa először hallotta tőle s melyet oly sokszor eljászott.

Egyszerre csak felugrik a beteg s Petike nyakába borul.
„Petikém, hát eljöttél, ugy-e nem hagysz el, ugy-e nem engedted, hogy anyám elragadjon tőled? O egyetlen Petikém!“

Piroksa még igen sokáig vivott a halállal s Petike nem távozott el melőle. A cigányzené jetekekenyebben hatott a beteg leányra, mint az orvosok gyógyszerere. Ha piroksa magánkívüli állapotba akart esni, a cigány zenéje mindig visszatértette eszeletét. Állapota később fokoként javult. Boesárné pedig megengedte, hogy Petike Piroksához juthasson, mivel belátta, hogy — ha Petikét eltűntá hízától, megölni saját leányát. S így a cigány ifjú előtetit Piroksához, míg az teljesen meg nem gyógyult — és Piroksa boldog volt. Ō de hány-szor mozdta anyjának:

„Kedves anyám, de boldog vagyok, — ugy-e te is boldog vagy?“

„Boldog vagyok leányom“. Pedig delogy volt! Sohasem tudta megbocsájtani, hogy leánya, ki utolosa a nemes Bábonyi Boesár családból — egy cigányé, egy szegény muzikus cigányé legyen!

Piroksa már rég kigyógyult betegségéből, mikor anyja ekkép szólta meg este a vasárnánál:

„Hát kedves leányom megdondtad e már, hogy így örökké nem maradtasz, hogy vegre is férjhez kell menned?“

„Mily jó vagy anyám; már rég akartam e tervvel elődbe lépni, hanem még mindig féltem, hogy te nem szereted Peti.“

„Nem a Petit gondolom én. — Ha az lesz férjed, akkor nem léphetsz a társaságba, újjal fognak mutatni rád s azt fogják mondani: nini, az az asszony gazdasága dacára nem kapott külön forjot, mint egy szegény muzikus cigányt.“

„Nem bánom, ha sohasem megyek társaságba, nem bánom, ha újjal is mutatnak rám, nem kell nekem más, mint az én Petikém.“

„Meglátom, hogy másé leszel!“

„Nem anyám, sohasem.“

„Meglátom én.“

„Soha!“ kiáltott Piroksa s elszaladt szobájába, a hol keservesen sirt.

„Oh én szerencsétlen anyam!“ sohajtá Boesárné és szintén sirt.

Ez éjjel is huzta Petike a szivből fakadó nóát, de Piroksa nem jött, nem jöhett — be volt zárva szobájába. Sokáig huzta, panasosan, kacagón huzta a fekete gyereket, de Piroksa nem jöhett — be volt zárva szobájába. Egyszerre csak egy nagy durranás s nemsokára Petinél terom a várua várt kedves Piroksa nagy erőfeszítéssel kiemelte az ajtót s ugy jött le. Alig ért le Piroksa, már hallatszott anyjának hívó szava, ki a zajra felebredvén, rögtön leánya után nézett. — Piroksa csak annyit mondott Petikének:

„Jer kedvesem, legyünk egymásé“, s azután örült futásban ragadta magával a cigány ifut a Tisza hídjára.

„Csókolj meg, Petikém“, s megölelék, megcsókolák egymást, hogy együtt haljanak meg, Peti küss összeborzadt.

„Megengedem, hogy egymásé legyetek!“ kiáltott mögötük az utának siető Boesárné.

De Piroksa már elvesztette az egyensúlyt s magával ragadta a kissé vonakodó Petikét.

„Egymásé lettek.“

A hold egyet mosolygott e borzalmas jeleneten s azután tovább sietett, halgatva.

Másnap kifogták Petikét s Piroksát, oly gyorsösen öltek egymást, hogy alig lehetett őket szétválasztani. Boesárné pedig megörült, s nemsokára e történet után ő is meghalt. Utolsó szava volt:

„Hisz megengedtem, hogy egymásé legyenek!“

Az „Arany oroszlán“-hoz címzett
(Pokol) vendéglő 1887. évi májusi hó
1-től bérbe adandó.

A feltételek Henneberg Sándor ügyvéd
urnál tudhatók meg.

3-4

a legújabb fazon szerint fiuk s leánykák számára

A D E L E asszony
divattermében,
BÉCSBEN,
I. Rothenurmstrasse 14. az „Oesterr. Hof“ című szállóda
közelségében.
Megrendelések mérték után pontosan s na y gondtal
eszközölkének.

Schlick-féle vasöntöde és gépgyár- részvény-társaság Budapestten,

Központi iroda: VI. Váci körút 57. — Gazdasági géposztály: Külső vaczi-ut 1696—1699.

Ajánlja kitűnő szerkezetű GŐZCEPLŐ KÉSZŰLEKEIT, szén, fa és szalma fűtésre: szeccses rendszerű jár-
gáncsőplőt tisztító-készülékkel, zsákeloval vagy a nélküli, gabona tisztító-rostát (Baker és Vidats rendszer) továbbá
legjobbakkal bizonyított szabadalm. Schlick-féle 2-tős és 3-as ekéit — árak 58 forintól kezdve — szab. Schlick-féle
legjobb-ekéit kiegészítővel melyítő ekéit önzvezetékkel (Sack utáni, Eredeti Schlick- és Vidats-féle egyvasú ekéit.

Legújabb szabadalmazott sorvetőgépek.

Ezenkívül készletben vannak: Egyes és kettős őrlőmalomok „Little Giant“ csöves tengeri darálók tengeri
marzsolók, lakarmány-készítő gépek, olajsajtók stb. Gyárunkban működésben láthatók: a legújabb saját rendszerű
ra-tele, kender- és lentörő- és tisztító-gépek rendkívül megmentes és minőleges munkaképességgel.

Arjegyzzék kívánatra ingyen és bérmentve.

P SERHOFER J.

gyógyszertára

Bécs, Singerstrasse 15. sz.
„Zum goldenen Reichsapfel“.

Vértisztító labdacso, melyek előbb universalis piruláknak nevezetett, ezen utóbbi nevet teljes joggal megé-
remlik, mert alig van betegség, melyekben ezér meg ezér esetén csudálatra méltó
hatásnak nem bizonyított volna. A legmagasabb esetekben, melyekben minden egyéb gyógyszer-k használatnál alkalmatlan
tak, ezen labdacso által számtalanszor és rövid idő alatt tökéletes egészszü következett be 1 skatulya 15 pirulával 21 kr egy
tekerez 6 skatulyával 1 frt 5 kr, természetesen utánvétellel 1 frt 10 kr.
A pénz eléleges beküldesével bérmentve 1 tekerez pirula 1 frt 25 kr, 2 tekerez 2 frt 30 kr, 3 te-
keres 3 frt 40 kr, 4 tekerez 4 frt 40 kr, 5 tekerez 5 frt 20 kr, 10 tekerez 9 frt 20 kr. (Egy tekereznél
kevésbé nem küldhetők.)

Számtalan köszönő irat tekinthető be, melyekben ezen pirulák fogyasztói hosszabb érvéletük után
a legkülönbözőbb és súlyos betegségekben, köszönetet mondanak. Mindaz, a ki egyszer kísérletet tett vele,
tovább ajánlja ezen szert.

A sok köszönő irat közül néhányat itt közlünk:

Leongang, 1883. május 15.

Igen tisztelt uram! Önnek pirulái valóban csudálatra méltóan működnek, nem olyanok ezek, mint
egyéb dícsőtt szerzek, hanem segélyt nyújtanak majdnem mindenben.

A hurotkor küldött pirulák legtöbbjét ismerőseimnek és barátjaimnak osztottam, s mindnyájan
segítettek, még magas koru egyének is s különböző bajokban ha nem is teljes jó egészszét, de tetemes
javulást tapasztaltak s folyvást használni akadják. Kérem ennőlfogva sziveskedjék ismét 5 tekerezet küld-
deni. Tölem és mindazoktól, kiknek szerencséjük volt az ön pirulái által egészszéget visszanyerni, fo-
gadja benső köszönetünket.

Deutinger Márton

Bécs, Szt. György, 1882. február 16.

Tisztelt uram! Nem fejezhetem ki eléggé benső köszönetemet az ön piruláért, mert Isten segít-
sége mellett önök, ki évek óta miszerében szenvedett s habár még most is ilyeneket bevennie kell,
egészszégre annyira helyre állott, hogy ifjú frisséggel minden dolgát véghezvitte. Ezen közleményemet
minden szenvedő javára felhasználja s kérem egyuttal, sziveskedjék ismét 5 tekerezettel küldeni, valamint két
darab kínai szappant is. Kiváló! tisztelettel

Novák Alajos, főkéntéaz.

Tekintetes ur! Előre bocsátva, hogy önnek gyógyszere egyformán jó, mint a kitűnő fagy-
balzsa m, mely az én családomban több idült fagydagynatot gyorsan megszüntetett, dacára az ugnave-
zett universalis gyógyszerék iránt való bizalmatlanságonnak, elhatároztam, önnek vértisztító piruláit
használni s ezen apró golyócskák segélyével, hosszú évi aranyér bajomat ostromolni. Nem akarok magamnak
érdemet szerezni, midőn önnel tudatom, hogy régi bajom több he'i használat után, egészen megszűnt s ismerő-
seim körében a legszorgalmasabban ajánlom, Az ellen sínes kifogásom, ha ezen sorokat — névalmáira-
som nélkül — nyilvánosságra hozza. Tisztelettel C. V. T. Bécs, 1881. febr 20

Fagy-balzsam Pserhofer J.-től, hosszú évek óta ismert legbiztosabb szer mindenféle fagyások el-
len valamint üdült sebekre stb. Egy doboz 40 kr.

Golyva-balzsam, megbízható szer a golyva nyak ellen. Egy palack 40 kr.

Elet-essencia (prágai cseppek) elemesztés, mindennemű altesti bajok ellen. 1 palack 20 kr.

Ókörfarkvirágnöv általános ismert kitűnő háziszér kalharus rekedtség, gürcsös köhögés, stb. 1
palack 50 kr.

Amerikai köszvénykenőcs, legjobb szer minden köszvény és reumatikus baj, fogfájás, Ischiasz, fullá-
jás ellen stb. 1 frt 20 kr.

Alapsi növénynevő W. D. Bernlaek 2 frt 60 kr., fél üvev 1 frt 40 kr.

Szem-essencia Romershausen-től, 1 palack 2 frt 50 kr., fél palack 1 frt 50 kr.

Tann-hinin-pomádé Pserhofer J. től, számos év óta minden hajnövesztő szer köát, melyek orvosok
elismernek. Egy csinosan kiállított nagyzelence 2 frt.

Általános tapaszt Stendeli taúról vágott és szurt sebekre, rosszindulatu daganatok, még idült, gyak-
ran felpatnáló láb daganatokra is, körörméregre, sebekre s gyuladt részekre s egyéb szenvedéseknél ajánlható
1 tégey 50 kr.

Általános tisztító só Vurlich A. W.-től, kitűnő háziszér, a rozsz emesztések következményei, fejfé-
jás, gyomor gürcs, mellégés, aranyér, dugulás stb. ellen. 1 csomag 1 frt.

Ferencz-pállinka 1 palack 60 kr.

Lábúzadás elleni por 1 skatulya 50 kr.

10-2

Mindennemű homeopathiai gyógyszerek készletben vannak.

Az itt megnevezett készítményeken kívül minden az osztrák lapokban hirdett bel- és külföldi
pharmatentikus különlegességek készletben vannak s minden a raktárban nem levő ezikkekről pontosan
és oleón gondoskodunk.

A postai küldemények gyorsan s pontosan eszközöltetnek előleges pénzkülésre vagy utánvétellel.

A pénznek előleges beküldesével (legjobb posta utalvánnyal) a postán sokkal kevesebbe
kerül, mint az utánvétellel.

EQUITABLE

az Egyesült-Államok életbiztosító társasága
NEW-YORK-ban.

Alapítatott 1859-ben.

Biztosítási állomány 1886. decz. 31-én 1,747,000,000 márka.
Az új feltételek kitették:
1884-ban 360,000,000 1885-ben 408,000,000 1886-ban 471,000,000 márka.
Az ősszállap emelkedett 1886. január hó 1-től 1887. január 1-jéig
272,000,000 márkáról 321,000,000 márkára.

A tiszta nyeresénytöbblet 1887. január hó 1-én
680,000,000 márkát tesz ki és a múlt évhez viszö-
nyítva 130,000,000 márkával emelkedett.

Tőkebefektetések Európában 16,000,000 márkán felül.
A kötvények 3 év mulva kifogásolatlanok. Minden
kötvény visszavásárlási és leszállítási joga 3 év mulva.
A 100,000 dollárból álló részvénytőke alapszabálysze-
rűleg csakis 7% kamatoztatik, az azon felüli sok milli-
óra rugó nyereség kizárólag a biztosítottak javára esik.

Aligazgatóság Magyarország részére:

Budapest, Andrassy-ut 12. sz.

Fűgynökség Zomborban:

Karakasevic Mihovej urnál

6-2

A NEW-YORK

életbiztosító-társaság.

Alapítatott 1845-ben s tisztán kölesönösségen alapul.

1886. január 1-én az aktívák 346 millió frankra
rügtek. — Felosztható nyeresénytöbblet 46,611,632
frank.

A tőke letétek jövedelme 17 1/2 millió frank, a
mi az aktívák 5 1/2% és a takarékek 6 1/2% át teszi.

Fenállása óta, 1886. január 1-ig a társaság kifé-
zetett:

Esedékes biztosításokért — 228,005,071 frankot.

Nyereményekért és visszaváltásért 233,687,453 .

As aktívák többlete a passzívák felett 1888-ben
14 millió frankkal esapóródott. As 1888-ben
újonnan letett biztosítások 388 milliófrankra
emelkedének.

A társaság Európa fővárosaiban, ép úgy mint Ázsi-
ában, Afrikában, Amerikában fiokokat állított fel.
Mint tisztán kölesönösségen alapul és mintán minose-
nok részvényesei, a tőke és nyeresemény a biztosítottak
kizárólagos tulajdona marad.

Referenciák Magyarországon:

A magyar általános hitelbank.

Magyar kereskedelmi bank.

Magyar pénzváto s teszámitoló b-ink.

Strässer és König Budapesten

Deutsch Ignáz és fia.

Közlelébbi felvilágosításokat ad:

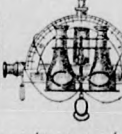
a „NEW-YORK“

életbiztosító-társaság igazgatósága,

Budapest Nádor-utca 9.

Előleges

vásárári jelentés.



Van szerencsém a n ő közönségnek beesés
tudomására hozni, hogy a vásár alkalmával itt
Zomborban, vásárterti sátramban Falcione Gusztav
ur kereskedésével szemben dusan berendezett

lászersészeti termet

állítottam fel. Raktáron tartok nagy választékban
szemüvegeket, zve ckeket, lorgnottakat helyi kris-
tályból és flintüvegből, ugyzintén szürke szemki-
melo üvegeket közönségvártól, füstös, szemki-
bajokknak; színházi, mezői és vadászati látsöve-
ket, légsúlymérőt, hőmérőt, nézelencsét (Lupen),
göresöveket, vízmértékeket, valamint mindennemű
folyadékmérőket, párisi különleges-égek, u. m. ste-
reoskopok és a hozzá tartozó nagy választékú
svájcei látványképek stb. Továbbá bátorodom
figyelmeztetni, hogy a birtokomban levő szempró-
ba-készülékkel (Optometer) azon kellemes hely-
zetben vagyok, miszerint a szem láterjét meg-
vizsgálhatom és a szerint a szemhez szükségeslto
üveget pontosan meghatározni képes vagyok.

Elvállalok mindenféle az optika szakmába
vágó javításokat melyet személyesen eszközölök.

Izen tisztelt veivöm, n különben a n ő kö-
zönség eddig nyert bizalmát továbbra is kérve ma-
radtam teljes tisztelettel

Kellner Márton,

betársadás, Szeged, Szil-utca 4. szám.